PUOLUEASIOITA

TOVERIN JOHTOKUNNALLE JA LÄNSIVALTIOIDEN S. S. OSASTOILLE.

Katsoen siihen, että E. Sulkanen on jatkuvasti esittänyt mielipiteitä, että Yhdysvaltain Sosialistipuolue on niin kelvoton, ettei se ansaitse työläisten luottamusta ja on avoimesti ollut sillä kannalla, että suomalaisten sosialistien pitäisi luopua Sosialistipuolueesta, pitää Fitchburgin S. S. Osasto Sulkasen valintaa Toverin vastaavaksi epäonnistuneena, mutta ei omistamiilaan osakkeilla äänestä tässä valinnassa puoleen eikä toiseen, sillä Fitchburgin S. S. Osasto käsittää, että Toveri etusijassa kuuluu länsivaltioiden osastojen huolenpidon alle; ja pitää niitä vastuunalaisina myöskin lehden vastaavaan toimittajan valinnasta.

Fitchburgin S. S. Osasto Saima.
(Hyväksytty työkokouksessa heinäk. 11 p. 1920).

S. P. Salminen, Puheenjohtaja. Hugo Warjola. Kirjuri.

Seattle, Wash.

Ukkosilma. Torstaina, 15 päivän iltana, pauhasi ankara ukkosilma, jonka seurauksena oli katuvalaistuksen epäkuntoon joutuminen noin tunnin ajaksi. Samoin pysähtyi katuraitiovaunutt, siliä lähellä Rentonia oleva sähkönjakoasema oli saanut niin ankaran iskun että otti jonkun aikaan ennen kuin ehdittiin saada paikat kuntoon. Ihmishenkien menetystä ei ole ilmoitettu eikä mitään suurempia vahinkoja liene aiheutunut. Lauantaiaamunakin vielä kävi ukkonen.

Voimapaatti ja sen ohjaaja paloivat pahoin. Washington-järvellä syttyi perjantaina tuleen P. Langasterin kyytiä välittävä voimavene, jota seurasi kasoliiniräjähdys polttaen pahoja palohaavoja paatin ohjaajaan ja omistajaan. Kyydittävänä olevat kaksi poikaa hyppäsivät järveen siksi ajoissa että eivät ehtineet pahemmin palaa. Apuun rientäneet laivat pelastivat kylläkin pian haaksirikkoutuneet mutta Langaster ehti saada siksi pahoja palohaavoja että on kyseenalaista toipuuko enää elämään.

Heidät viedään. Sunnuntaina heinäk. 18 p. on määrä lähteä viemään niitä 37 venäläistä työläistoveria New Yorkiin sieltä edelleen kotimaahansa lähetettäväksi, jotka ovat olleet täkäl. kidutuskammioissa pidätyksissä siitä alkaen kuin he viime syystalvesta sinne sullottiin.

Kuinkahan kauan heitä vielä kidutetaan Ellis-saarella ennenkuin päästetään, jos päästetään, lähtemään? Lähetettäviä koettaa nyt paikalliset porvarilehdet vielä peloitella kuinka tääitä Venäjälle lähetettyjä punaisia ovat bolshevikit ampuneet kaksisataa. Pojat ovat kuitenkin ehtineet jo siinä määrin tutustua aikoinaan näiden lehtien ruokottomuuksiin että he ei muuta kuin hymyilevät moisille "uutisille".

Onkos tässä sitten jotakin huonoa? Muutamat näkyvät tässäkin lehdessä pahoittelevan että Aberdeenissä työläiset lakkaavat rähjäämästä, lähentyvät toisiaan ja alkavat toimia yhdessä. Mikäs se sitten on joka näitä työläisiä yhdistää? Onko se jotain sellaista jota työläisten on pelättävä? Tämän kirjoittajasta tuntuu päinvastoin siltä, että tuollaista työläisten yhdistymistä on ilolla tervehdittävä juuri sentakia että se mikä näitä näihin asti rähjäileviä työläisiä yhdistää ei ole se hassu käsite että perinpohjainen yhteiskunnallinen muutos tapahtuisi vain toimimalla työmaalla, jonka työmaan mukamas kapitalistit tulevat jättämään työläisille siksi että ovat kykenemättömiä hoitamaan yhteiskunnan tavaratuotantoa ja jakoa, ilman työläisten omaa pakottavaa toimintaa, tai että työväki voisi siirtyä sosialistiseen yhteiskuntaan sosialidemokraattien viittottamaa tietä. Sinä yhdistävänä siteenä täytyy siis olla käytännöllisessä luokkataistelun kovassa ja ankarassa ottelussa kutinsa pitäväksi osoittautunut sosialismi, jota myöskin nimitetään kommunismiksi. Tämä työväenluokalle selvä luokkataistelun oppi se on joka varmuudella tulee työläiset yhdistämään muuallakin ei Aberdeenissä. Sama se on joka Seattlenkin työläisten kesken voittaa yhäti kasvavalla voimalla alaa ja sikäli kuin nämä paikkansa pitävät katsomukset voittavat alaa häviää työläisten keskuudesta tuo jonnijoutava kahakoiminen ja liitytään yhteen. Se hihhulimainen kiihko, joka viepi todellisesta työväenliikkeestä mitään käsittämättömään uskovaisuuteen, mikä vieläkin puolelta kuin toiseltakin johtajain usutuksesta pitää joukkoja sotajalalla ei, ikävä kyllä, ole vielä tyyten poistunut, mutta nopeasti ollaan kaikkialla menemässä selville vesille ja onkos tässä sitten jotakin huonoa?

Kokoukseen torstaina. Osaston kokous on torstaina, 22 päivän iltana, ja silloin tietänee jokainen jäsen ja siksi tuleva olla aikoinaan paikoillaan.

Mitäs sunnuntaina? Sunnuntaina 25 p. iltamat on muistettava. Sinä iltana tullaan muun ohjelman ohella tekemään selvää työväenluokan luokkataistelusta siltä pohjalta mille tämä liike, tietoisena liikkeenä kaikkialla suuntautuu. Haalillemme siis joukoin ensi sunnuntai-iltana.

Toverit loppuu kesken. Postinjako on, kuten jo kauan on tunnettu, täällä tavattoman huono. Niinpä Toverin tilaajatkin, joille tulee lehti 116 4th Ave. So., ostavat useasti lehden saadakseen siten aikuisemmin tiedot luettavakseen. Useasti nim. myytävät lehdet saadaan pikemmin, noin kahtakin vuorokautta ennen, kuin postin jakamana. Niinpä käypikin että myytävät numerot katumyymälöissä, joihin ne saadaan ennemmin, loppuvat useasti kesken. Tietenkin tähän vaikuttaa myöskin se että toisin ajoin, kuten nykyäänkin, on kaupungissa enempi suomalaisia, joten lehtemmekin menekki on silloin suuri.

Paljon menee muitakin työväen julkaisuja. Työväenjulkaisujen myyjät ilmoittivat yhdessä viikossa myyneensä 5000 Liberator'ia, O. B. U. Monthly'a niin paljon kuin saivat, Muita radikaalisia julkaisuja kuten Nation ja New Republic y. m. samanlaisia julkaisuja tavattomasti. Se hyvä. — Kirjeenvaihtaja.

Svensen, Ore.

Niinkuin on jo ennemmin ilmotettu, saapuu s. s. järjestön organiseeraaja Aaro Hyrske puhumaan osaston haalille ensi perjantaina, heinäk. 23 päivänä. Tilaisuudessa tulee olemaan muutakin ohjelmaa, joten toimitus alkaa kello 8:00. Silloin olisi suotavaa että jokainen suomenkieltä ymmärtävä henkilö saapuisi kuulemaan mitä Aarolla on sanomista. Tämä on sellainen tilaisuus että sen takia kannattaa jättää vaikka lehmät lypsämättä ja muutkin huushollityöt tekemättä ettei vaan sattuisi myöhästymään.

Möi farminsa. Victor Limberg möi farminsa kyllästyneenä maanviljelykseen ja aikoo alkaa jälleen työskentelemään ammattitöissä. Tällä kertaa aikoi Victor alkaa toimensa Fordin Heikin sapassa Detroitissa ja jatkaa siksi kun Ford kulkee ilman gasoliinia ja ilmanpuristusta, siis aivan "itsenäisesti". Onnea vain yritykselle; silloin ainakin poistuu gasoliinipula.

Hidastutti heinäntekoa. Viimeviikon pilviset ilmat hidastutti heinäntekoa siinä määrin että vielä nyt on joillakin heiniä ulkona. Jos nyt on joku päivä kuivaa niin silloin voi taas alkaa toisen toimen, mutta kaikesta huolimatta mennään perjantai-iltana kaikin kuulemaan puhetta ja täytetään haali kerrankin täpötäyteen. — Oravakorven Oskari.

Portland, Ore.

Kuten Toverissa on mainittu on tässä valtiossa käynnissä sosialistipuolueen uudelleen järjestäminen siitä hajaannuksesta mihin se joutui viime syksynä, niin sanotussa vasemmistoliikkeessä. Niinpä Portlandin toiskieliset toverit perustivat t. k. 7 p:nä osaston. Toistaiseksi he pitävät kokouksensa s. s. osaston talolla joka keskiviikkoilta.

T. k. 15 p:nä ennen osaston kokousta oli Työväenyhdistyksen puolivuosikokous, jossa luettiin korjatut säännöt, jotka hyväksyttiin sellaisenaan. Trustiisitoimikunnalle ja rahastonhoitajalle myönnettiin tilivapaus tilintarkastajain lausunnon perusteella. Yhdistyksen raha-asiat ovat hyvällä kannalla, työläisten luottoyhdistykselle on velkaa $1970.56. Kuluvalle toimintakaudelle trustiisikomiteaan jäseniksi valittiin: J. Laitinen, A. Ramsdet, D. Laine, Wm. Marttila ja A. Ahti. Tilintarkastajiksi: Jaakkola ja G. Altman.

Osaston kokouksessa käsiteltiin seuraavia asioita: Johtokuntaan valittiin Mrs. Wick, Wm. Marttila ja A. Ramsdet. Altman selosti Oregon Cityssä pidetyn puoluekokouksen menoa. Se ei aiheuttanut mitään keskustelua. Puoluevirastolta oli kirje, jossa kehotettiin osastoja levittämään puolueohjelmaa ja muuta vaalikirjallisuutta, sekä levittämään puolueen äänenkannattajaa New Day nimistä lehteä, ja keräämään vaalirahastoa. Rahamääräys jätettiin siksi kun tulee listat. Valittiin vaalitoimikunta joka toimii toiskielisten kanssa yhdessä vaaliagitatsionin hyväksi. Komiteaan kuuluvat: Wm. Marttila, P. Kähkönen ja Mrs. Nymalm. Toiskielisen osaston taholta ilmotettiin olevan aikomus toimia laivapiknekki elokuun 8 p:nä, johon pyydettiin osastoamme osanottajaksi. Osasto päätti ottaa osaa ja valitsi osastomme puolesta toimikunnan, johon tulivat: G. Altman, Mrs. Nymalm ja Mrs. Wick. Ompeluseura lahjoitti osastolle 70 dollaria. Agitatsionitoimikuntaan valittiin: Y. Tuukkanen, R. Korhonen, P. Siitonen ja O. Laurell. Osaston tilintarkastajat lukivat alaseurain ja osaston tilikertomukset ja ehdottivat toimikunnille tilivapautta, joka myönnettiin. Tilikirjat osottavat, että viime toimintakausi rahallisessa suhteessa on ollut loistavan hyvä. Nyt toimikunnat ovat kesälomalla, on aikomus levätä pari kuukautta ja sitte syksyllä taas alkaa ripeään toimintaan. Ei aivan toimetonna tulla olemaan tavantakaa on jotakin. Muistakaa osaston jäsenet ja yleisö olla silloin mukana!

Kirjeenvaihtaja.

Eureka, Calif.

Juhlat ovat olleet ja menneet. Olimmekin juhlatuulella kokonaisen viikon päivät. Juhliimme saapui puhujaksi järjestön organiseeraaja Aaro Hyrske ja viipyi keskuudessamme juhlien jälkeisen viikon. Agitatsionikomitea oli järjestänyt joka illaksi Hyrskeelle työtä, joten hän antoi opastusta jokaiselle ala-osastolle niiden tehtävissä. Osanotto tilaisuuksiin oli runsas.

Yleensä olivat juhlat onnistuneimmat mitä täällä isoon aikaan on ollut. Ympäristön työläiset käsittivät niiden merkityksen, koska suurilukuisina saapuivat itsekuhunkin tilaisuuteen. Agitatsionisessakin tarkoituksessa oli niillä sangen suuri merkitys. Varsinkin mitä tulee sunnuntai-iltaan jolloin oli nuorisöliiton iltamat. Usea vanhempi seurasi mielenkiinnolla, kuinka hänen pikku poikansa ja tyttönsä innostuksella lausuivat vallankumouksellisia runoja, lukivat kertomuksia ja lauloivat luokkamme lauluja. Kaikki pikkuohjelmanumerot olivat huolella harjoiteltu ja vaikuttivat innostavasti kuulijoihin. Lopuksi esittivät kappaleen "Kunnan elätti", jota katsellessa kyynelehti moni silmä salin puolella. Esitys oli kiitettävä kaikki esittivät osansa hyvin. Voimistelua oli myöskin, joka onkin suuresta merkityksestä lapsille. — Väkeä oli tilaisuudessa haalin täydeltä ja kaikki olivat tyytyväisiä näkemäänsä ja kuulemaansa, toivossa että pian taas saisivat lapsilta yhtä opettavaisen illanvieton.

Suurta tulossa! Näytelmäseura harjottelee juuri Konrad Lehtimäen kirjottamaan kappaletta "Perintö". Tämä suuremmoinen kappale esitetään heinäkuun viimeisenä lauantaina; eli 31 päivä heinäkuuta. Näyttämöltämme on esitetty paljon arvokkaita näytelmiä ja tämä on taas yksi niitä, jonka pitäisi jokaisen nähdä. Kappale on kaunis ja surullinen. Aihe on Helsingistä, jossa Lehtimäki kuvailee taiteilijoiden ja ylioppilasten elämää heidän keskuudessaan. — Olempa varma että Eurekan suomalaiset osaavat antaa arvon tälle hyvälle näytelmälle. Oviraha tilaisuuteen on 50 senttiä ja alotetaan täsmälleen kello 8:30 illalla.

Arvokkaan iltaman toimeenpanee agitatsionikomitea t. k. 24 p. Huomioonotettava on se, että jokaisen oviliipun mukaan seuraa arvokas kirja. Oviliput tähän tilaisuuteen maksaa 50 senttiä, joten kirja tulee kaupanpäällisiksi. Ohjelmaa tulee myöskin paljon opettavaista, joka on erityisesti tähän tilaisuuteen varattu. — Nyt, jos jokainen haluaa saada sellaisen kirjan, joka selvittelee sosialitista luokkataisteluoppia, hän tulee iltamaan t. k. 24 p. osaston talolle.

Luonnon helmaan juhlimaan mennään elokuun 8 p. Albee kadun varrella. Siellä tulee olemaan suuri osuustoimintaa avustava kenttäjuhla, johon tulee puhujaksi osuustoiminnan järjestäjä ja paljon muuta ohjelmaa. Sinne mennään joukolla, sillä nyt on aika juhlia ulkona, kun on kesä. Illalla jälkeen kenttäjuhlan on haalilla rennot tanssit hyvällä soitolla.

Suomalainen hukkunut! John Tarkkinen ollessaan korjaamassa rautatietä Eurekan ja Arcedan välillä, putosi tuntemattomalla tavalla kauntin sillalta alas veteen ja hukkui. Tapauksesta emme ole saaneet enempää tietää.

Suutareita halutaan! — Täällä saisi työtä hyvät suomalaiset suutarit. Etutila sellaisille, jotka ovat musikaalisia ja kykeneviä soittamaan soittokunnassa. Kyselyjä voi tehdä osotteella: s. s. o. 1418 A st., Eureka, Calif. — —P. H.—

Quincy, Oregon

S. s. osaston kokouksessa t. k. 18 p. päätettiin muun muassa seuraavista asioista: että vaalitaistelurahastoon lahjotetaan 20 dollaria; että Toverin talon osakkeita ostetaan 30 dollarin edestä; että 50 dollaria pannaan vastaostetun pianon maksamiseen. Myöskin päätettiin yhtyä suomalaisen järjestön kautta American Sosialistipuolueeseen. Tämän kuun 31 p. päätettiin pitää tanssit 50 sentin sisäänpääsyllä miehiltä, naiset vapaasti.

Kaikki quincylaiset jotka luulette että järkinuppiinne mahtuu enempi tietoa kuin mitä käsin koettelemalla ylettyy saamaan, tulkaa sitä saamaan kuulemalla Aaro Hyrskeen puhetta tämän kuun 22 päivä kello 8 illalla Quincyn haalille.

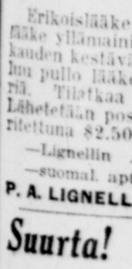
Toveri Wm. Marttilalle päätimme valmistaa puhetilaisuuden tämän kuun 27 p. illalla kello 7 ja 30 m. Quincyn haalille. Tämä on tiistailta, ottakaa huomioonne. Kaikki jotka haluavat ymmärtää mitä osuustoiminnalla tarkoitetaan tai mitä hyötyä siitä on, tulkoot Quincyn haalille mainittuna iltana. Luulen että **Marttila on kykenevä antamaan teille** tyydyttävän vastauksen kaikkiin kysymyksiin, joita voitte tehdä hänelle osuustoimintaa koskevissa asioissa. Muistakaahan nyt hyvät naapurit, että tämä ei ole mikään "bolsheviki"-kokous, vaan osuustoimintakokous, joten voitte sinne aivan "pelotta" mennä; puolueeseen, kansallisuuteen, uskontoon, rotuun tai väriin katsomatta. Marttilalle myöskin huomautamme, että jos et satu saamaan kirjettäni matkustamisesi takia, voit tästä nähdä mitä olemme toimineet kirjeesi johdosta. — John Hekala.

HUOMIOON OTETTAVA

Maatila myytävänä Quincyssä, Ore., kooltaan 20 eekkeriä. Kaunis kolmeruumainen huone sekä muita huoneita; vettä ja puita runsaasti. Myynnin aiheuttaa lasten pitkä koulumatka ja oma huono terveyteni. Kiirehtikää katsomaan, myyntiaika on lyhyt.

OTTO HUUSKO,
Box 5, Quincy, Ore. (22)

Kiinalainen Luonnonkasvis Lääkäri



Kiinalaiset luonnonkasvislääkkeet menestyksellisesti parantavat vatsa-, munuais- ja verihäiriöitä, hermostuneisuutta, heikkoutta, päänkipuja, reumatismia sekä muita miesten ja naisten tauteja.

DR. WO, s. p.
KIINALAINEN KASVIKSIEN ERIKOISTUNTIJA
M. Hee Wo Chinese Medicine Co., 208 James St., Coner Second Ave.
Perustettu 1903. — Seattle, Wash.

Menahga Health Home

LUONNONPARANTOLA ON SUURIN JA AJANMUKAISIN
Jossa terveydenhoitoa valvovat
T:RI O. O. JURVA
—ja—
T:RI IDA M. JURVA
Menahga, Minn.

Munuais ja Rakko taudit

Parantavat kaikenlaisia vikoja, kuten munuais- ja rakko-tauteja, puhdistavat kivisen ja tomuisen virtsan ja liian karvastelevan tunteen virtsan heitossa. Poistavat selkäpakotuksen, kivun munuaisissa ja rakossa. Munuaiset ovat veren siivilät ja ellei veri tule oikealla tavalla siivilöidyksi tai puhdistetuksi, niin syntyy monia vaarallisia tauteja.

Huomatkaa mitä tämä mies sanoo samasta lääkkeestä:

Winton, Min. Arv. Apteekkari: Saan mainita, että olen nauttinut lääkkeen No. 350, ja tunnen itseni täysin terveeksi, josta voin antaa kiitokset teille. Nyt olen kuin toinen ihminen ja siksi olen tyytyväinen. Tämän kirjottaa kansalainen.
Gust Pajunen.

Erikoislääke No. 350 on erinomainen lääke yllämainittuihin tauteihin. Kuukauden kestävä lääkeannos, johon kuuluu pullo lääkettä ja rasia hermopilleriä. Tilatkaa lääkemääräys No. 350. Lähetetään postissa lähetyskulut suoritettuna $2.50 hinnalla.

—Lignellin Apteekki on suurin—
—suomal. apteekki Yhdysvalloissa—
P. A. LIGNELL CO., SUPERIOR, WIS.

Suurta! Opettavaista! Hauskaa!

Deep Riverillä
Heinäkuun 24 ja 25 päivänä

24 päivänä suuret TANSSIT
ALKAA KLO 8 ILLALLA.

HYVÄ SOITTO. HYVÄ JÄRJESTYS.

Sisäänpääsy miehiltä $1.00. Naiset vapaasti. — Tulkaa kaikin nauttimaan!

Kenttäjuhla
Sunnuntaina, t. k. 25 päivä
alkaen kello 11 aamulla.

———OHJELMA———

Puheita: Aaro Hyrske ja Wm. Marttila. Lauluja, runoja, kertomuksia, urheilua, y. m. — Kentällä tulee olemaan hyvä ravintola koko ajan.

SAAPUKAA KAIKIN OPPIMAAN JA NAUTTIMAAN.

Portlandin ilmotuksia

PORTLANDILAISET HUOM!
Suosittelen uutta jalkine-korjausliikettäni. Uudet ajanmukaiset koneet. — Ehdottomasti hyvä työ.
Victor Mickelson
785 Mississippi Ave., Portland, Ore.

E. KUNKEL
JALKINEKAUPPA
Täysi varasto miesten, naisten ja lasten jalkineita.
783 Mississippi Ave., Portland, Ore.

Osta liikkeistä jotka il mottavat TOVERISSA

OSCAR KOSKEN
PALLOHUONE
on saatavana
tupakoita, juomia ja makeisia
ynnä kaikenlaista ajanviettoa
44½ No. 3rd St.—249 B. Couch St.
Portland, Oregon

Dr. Toivo Johnson
palveltuaan Yhdysvaltain merivoissä hammaslääkärinä on nyt tavattavissa:
Room 405 Morgan Bldg.
PORTLAND, OREGON
Tunnit: 9—12, 1—4:30 ja sopimuksen mukaan.
Puhelin: Main 8338.

JOHN TURNER
SUOMALAINEN RÄÄTÄLI
MIEHILLE JA NAISILLE
109—12th St., lähellä Washington Street'iä. — Phone: Broadway 990
PORTLAND, OREGON.

Suomalainen Sauna
Yleisön käytettävänä joka PERJANTAI ja LAUANTAI klo 1:ltä.
81 East 28th St. North
PORTLAND, OREGON.
Ottakaa Montavilla katuvaunu.
Puhelin: East 2735.
MRS. E. AREN
HUOMATKAA: Koivuvihtat käytettävänä.

PARTURI
John Pesola
Ehdottomasti hyvä työ.
UNION SAPPA
789½ Mississippi Ave.,
PORTLAND, OREGON.

FARMILLE AIKOVAT HUOMATKAA!
Suurempia ja pienempiä maita, sekä kaupungin taloja ja lotteja myytävänä Oregonissa sekä Washingtonin valtiossa. Monivuotinen kokemus.
ALBERT HARALA,
793½ Mississippi Ave., Portland, Ore.
Vanhin suomalainen liike lännellä.

Selma Jokela - McCone
Hieroja ja Sairasvoimistelija
ottaa vastaan sairaita klo 9—12 ap.
Muilla tunneilla sopimuksen mukaan. 625 Emerson st., Portland.

SAUNA
792 Montana Ave., Portland, Ore.
MRS. AMANDA WEST
kello 3:lta iltapäivällä.
avoinna Perjantaina ja Lauantaina

Dr. PETER KOKKO
CHIROPRACTOR
Kaikenlaisia kroonillisia ja akuuttisia tauteja parannan ilman lääkkeitä, johon pitkäaikainen kokemus antaa minulle edellytykset. Hoitotavat ovat: Selkärankakäsittely, hieronta käsin ja sähköllä, paasto ja monenlaiset eri kylvyt y. m. Maksut kohtuulliset.
Puhelin: Woodlawn 43.
42 Freemont st., Portland, Oregon.

Portlandilaiset huom.!
Tupakkaa, makeisia, virvotusjuomia ja kuumaa kahvia, aina saatavana.
HOWELL & SON.
777 Mississippi Ave.,
PORTLAND, OREGON.

SODERGRENIN KOTILÄÄKKEITÄ
on saatavana
Toivosen liikkeessä
781 Mississippi Ave.,
PORTLAND, ORE.
HUOM! Makeat keekit, kahvit ja tupakat, y. m.

!-PALLOHUONE-!
Parhaat sikaarit, tupakkaa, virvotusjuomia y. m.
PETER NISKANEN
793 Mississippi Ave.,
Portland, Oregon.

HOTEL FREMONT
ASUNTOA ja RUOKAA saatavana ateroittain, päivittäin ja viikottain.
Puhelin : 43 Woodlawn. — 42 Fremont St. — PORTLAND, ORE.
HURULIN :—: :—: :—: :—: SUNNARBORG

SUOMALAISET, HUOM!
-:- Miesten ja Naisten Räätäliliike -:-
Valmistan pukuja $50.00 ylöspäin. Union liike ja ensiluokan työ.
H. JACKSON
94 Park St. Portland, Ore.

Peterson's Hardtack & Importing Company
RUOTSALAIS-SUOMALAINEN LEIPURI.
KUIVAA LEIPÄÄ JA KANELI-KORPPUJA.
Myymme myöskin parhaita Alaskan suolasilliä. Kokeilkaa liikettämme Nopea lähetys ulos kaupungista; kohtuulliset hinnat.
109 Failing St. — PORTLAND, ORE. — Puhelin: Woodlawn 6079

Herbal Sanitarium
252 Monroe St., Vancouver Ave. Kulmassa.
Ottakaa William Ave. (W. A.) tahi Russel-Shaver (R. S.) katukaara Monroe kadulle.
Puhelin: Woodlawn 276 — Portland, Ore.

MRS.
DR. WHEATLEY HOWE
Indiani Tohtori
Hän menestyksellä hoitaa Reumatismia, Lannetautia, kaikkia Hermo- ja Kroonillisia tauteja. Antaa erikoishoitoa Siitinelimille, Ihotaudeille, Päänahalle ja Kasvoille. Lääkkeenä hän käyttää haudekylpyjä, teetä jota valmistetaan puiden kuorista, kasveista ja kasvien juurista kuten indianit. Ne täydellisesti puhdistavat veren, kasvattavat voimakkaat hermot ja lihaskudokset. Naisten taudit, halvaukset ja verenmyrkytys parannetaan. Teidän ei tarvitse pelätä saavanne yskää sateisina aikoina. — Raajarikoille ja vanhoille ihmisille annetaan täysi hoito. Vapaahoitoa köyhille keskiviikkoina.
1,000 todistusta vaadittaessa.